

Deutsche Selbstverwaltung in Budapest XV. Bezirk  
**Budapest Főváros XV. kerület Német Nemzetiségi Önkormányzat**  
Budapest XV. kerület, Drégelyvár u. 57-63.

---

**Ülés száma: NNÖ 1/85-6/2018**

**KIVONAT**

Készült a Képviselő-testület **2018. május 27-i,**  
rendes, nyilvános ülésén

**Helyszín:** NNÖ hivatalos helyisége,  
Budapest XV. kerület, Drégelyvár u. 57-63. szám alatti székháza

**Jelen vannak:** Gizur Imre elnök  
Csombók István elnök-helyettes  
Gizur József képviselő

**Jegyző megbízásából:** Pallos Judit

**41/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Gizur József képviselőt jegyzőkönyv hitelesítővé megválasztja.

**(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)**

**Napirendi javaslat:**

1. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetésének zárszámadásáról  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök
2. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat és a XV. kerületi nemzetiségek közös részvételével megvalósuló „Kerületi táncszemle” rendezvényről  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök
3. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat részvételéről a 2018. június 4-ei Nemzeti Összetartozás Napján  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök
4. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ismeretterjesztő előadásainak ügyében  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök
5. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat „Wasser” című XV. kerületi fiataloknak kiírt novellaíró vetélkedőről  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök

6. Előterjesztés a 2018 év folyamán az Újhartyáni Német Önkormányzat és a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti diákcsere programról  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök

7. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 11/2018. (I.17.) sz. határozat módosításáról  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök

8. Egyebek

**42/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja az előterjesztett napirendet.  
**(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)**

\*\*\*\*\*

1. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetésének zárszámadásáról  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök

**43/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 23/2017. (II.26.) NNÖ számú határozatával elfogadott 2017. évi költségvetés végrehajtásáról szóló zárszámadás bevételi és kiadási főösszegét, valamint maradványát
  - 3.227.004 Ft bevétellel
  - 2.712.000 Ft kiadással
  - 515.004 Ft maradvánnyalhagyja jóvá.
2. a 2017. évi költségvetés
  - a) bevételeinek és kiadásainak alakulását mérlegszerűen az 1. sz. melléklet
  - b) bevételeinek alakulását feladatonkénti bontásban a 2. sz. melléklet
  - c) kiadásainak alakulását feladatonkénti bontásban a 3. sz. melléklet
  - d) kiadásait és bevételeit COFOG számok szerinti bontásban a 4. sz. melléklet
  - e) pénzeszközeinek változását az 5. sz. melléklet
  - f) vagyonkimutatását a 6. sz. melléklet
  - g) költségvetési maradványát a 7. sz. melléklet szerint hagyja jóvá.
3. 2017. évben az Önkormányzat többéves kihatású döntést nem hozott, közvetett támogatást nem nyújtott, adósságállománnyal nem rendelkezett, adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettségei és saját bevételei nem keletkeztek. Az Önkormányzat a 2018-2020. évekre saját bevételeinek összegét és adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettségét nulla forintban állapítja meg.

4. Jelen határozat 2018. május 27. napjától lép hatályba  
(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)

2. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat és a XV. kerületi nemzetiségek közös részvételével megvalósuló „Kerületi táncszemle” rendezvényről  
Előterjesztő: Gizur Imre elnök

**44/2018. (V. 27) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. június 2-án a XV. kerületi Sződliget utca 24-30 alatt megrendezésre kerülő „Kerületi Táncszemle” rendezvényen német nemzetiségi tánccsoport fellépésével mutatja be kultúráját. A rendezvény költségére 30.000-Ft-ot, azaz Harmincezer forintot biztosít, amelynek fedezete a 2018. évi feladatalapú támogatás.

(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)

3. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat részvételéről a 2018. június 4-ei Nemzeti Összetartozás Napján

**45/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2018. június 4-én részt vesz a Nemzeti Összetartozás Napján.

(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)

4. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat ismeretterjesztő előadásainak ügyében

**46/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2018-ban ismeretterjesztő előadás-sorozattal kedveskedik az érdeklődőknek a XV. kerületi német nemzetiségi székházban, amelyre 100.000-Ft-ot, azaz Százezer forintot biztosít, amelynek fedezete a 2018. évi feladatalapú támogatás.

(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)

5. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat „Wasser” című XV. kerületi fiataloknak kiírt novellaíró vetélkedőről

**47/2018. (V. 27.) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy „Wasser” címen német nyelvű novellaíró vetélkedőt szervez a XV. kerületi, német nyelvet tanuló diákok körében, amelyre 50.000-Ft-ot, azaz Ötvenezer forintot biztosít, amelynek fedezete a 2018. évi feladatalapú támogatás.

(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)

6. Előterjesztés a 2018 év folyamán az Újhartyáni Német Önkormányzat és a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat közötti diákcsere programról

**48/2018. (V. 27) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy az Újhartyáni Német Önkormányzat és a Budapest Főváros XV. kerületi Német

Nemzetiségi Önkormányzat közötti diákcsere program megvalósulását kiemelten elismeri, ezért erre a célra 40.000-Ft-ot, azaz Negyvenezer forintot biztosít, amelynek fedezete a 2018. évi feladatalapú támogatás.

**(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)**

7. Előterjesztés a Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat 11/2018. (I.17.) sz. határozat módosításáról

**49/2018. (V. 27) NNÖ sz. határozat**

A Budapest Főváros XV. kerületi Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete úgy dönt, hogy a nyelvi és erdei táborok, valamint a túrázások szervezésének költségeire további 150.000-Ft-ot, azaz Százötvenezer forintot biztosít, amelynek fedezete a 2018. évi feladatalapú támogatás.

**(Szavazati arány: 3 igen szavazat, egyhangú)**

8. Egyebek

K.m.f.  
  
Gizur Imre  
elnök

